

نشرة طبية للمستهلك بموجب أنظمة الصيدالة (مستحضرات) 1986
يُسوق هذا الدواء بدون وصفة طبيب

أدقيل كولد & سينوس
200 ملغ/30 كبسولات جل سائل

المادتان الفعالتان:

تحتوي كل كبسولة جل سائل على:

إيبوبروفين 200 ملغ (على شكل الحمض الحر وملح البوتاسيوم)

بسيودو إيفدريين هيدروكلوريد 30 ملغ

Ibuprofen 200 mg (present as the free acid and potassium salt)

Pseudoephedrine HCl 30 mg

للاطلاع على قائمة المواد غير الفعالة ومسببات الأرجية في الدواء انظر الفصل 2، البند "معلومات هامة عن بعض مرگبات الدواء" والفصل 6 "معلومات إضافية".
اقرأ النشرة بامعان حتى نهايتها قبل استعمالك للدواء. تحتوي هذه النشرة على معلومات ملخصة عن الدواء. إذا توفرت لديك أسئلة إضافية، فراجع الطبيب أو الصيدلي.

يتوجب عليك استعمال المستحضر وفقاً للتعليمات المذكورة في فصل الجرعة الدوائية في هذه النشرة. استشر الصيدلي إذا كنت بحاجة إلى معلومات إضافية. يجب عليك مراجعة الطبيب إذا تفاقت أعراض المرض أو لم تتحسن بعد 10 أيام.

1. لأي غرض مخصص هذا الدواء؟

للتخفيف المؤقت من الأعراض المرتبطة بالزكام أو بالإنفلونزا والمصحوبة بالحمى أو بالالام التي يرافقها احتقان في الأنف.

الفصيلة العلاجية:

ينتمي إيبوبروفين إلى فصيلة المستحضرات المضادة للالتهاب اللاستيرويدية (NSAIDs).
ينتمي بسيودو إيفدريين إلى فصيلة vasoconstrictors (مقلصات الأوعية الدموية)، ويعمل على الأوعية الدموية في الأنف لتخفيف احتقان الأنف.

2. قبل استعمال الدواء

X لا يجوز استعمال أدقيل كولد & سينوس إذا:

- وجدت لديك حساسية (أرجية) لإيبوبروفين أو لبيسيودو إيفدريين، أو لأي من المرگبات الأخرى التي يحتوي عليها الدواء كما هو مفصل في الفصل 6، أو إذا كان لديك في الماضي رد فعل تحسسي على دواء مشابه مثل الأسبيرين/حمض الأسيتيل ساليسيليك أو على مستحضرات مضادة للالتهاب لستيرويدية (NSAIDs) أخرى. تشمل علامات رد الفعل التحسسي طفحاً جلدياً، شرى، حكة، صعوبات في التنفس، ضغطاً في الصدر، انتفاخاً في الفم، في الوجه، في الشفتين أو في اللسان.
- كنت تبلغ أقل من 12 سنة من العمر.
- كنت حاملاً أو مرضعاً.
- كنت تعاني من قرحة أو من نزيف في المعدة أو من أي علامة على وجود نزيف.
- عانيت في الماضي من مشاكل في الجهاز الهضمي بعد تناول أدقيل كولد & سينوس، إيبوبروفين، أسبيرين/حمض الأسيتيل ساليسيليك أو مستحضرات مضادة للالتهاب لستيرويدية (NSAIDs) أخرى. قد تشمل هذه المشاكل على: قروح في المعدة، نزيف أو ثقوب في المعدة.
- كنت تستعمل:
 - أدوية أخرى تحتوي على مضادات الالتهاب اللاستيرويدية (NSAIDs) مثل إيبوبروفين أو أسبيرين/حمض الأسيتيل ساليسيليك.
 - أدوية أخرى لتنظيف معابر الأنف، تُستعمل عن طريق الفم أو عن طريق الأنف، مثل بسيودو إيفدريين، فينيل پروبانولامين، فينيل إيفرين أو إيفدريين.
 - أدوية لعلاج الاكتئاب من فصيلة مثبطات مونو أمين أوكسيداز (MAOIs) غير الانتقائية مثل إيبرونيازيد، أو إذا استعملتها خلال الأيام الـ 14 الأخيرة.

- أدوية أخرى لعلاج الاكتئاب من الفصيلة المسماة مضادات الاكتئاب الثلاثية الحلقات مثل أميتريبتيلين.
- كنت تعاني من أمراض القلب والأوعية الدموية الخطيرة التي تشمل:
 - الفشل القلبي الخطير
 - ضغط الدم المرتفع
 - النظم القلبي المتسارع (تسرع القلب)
 - الذبحة الصدرية
- كنت تعاني من السكري، من فرط نشاط الغدة الدرقية أو من ورم في الغدة الكظرية قد يسبب ارتفاعاً في ضغط الدم وفي نظم القلب وصداعاً (ورم القواتم).
- كنت تعاني من جلاوكوما (ضغط مرتفع داخل العين).
- كنت تعاني من تضخم في غدة البروستاتا.
- كنت تعاني من فشل كبدي خطير، من فشل كلوي خطير أو من فشل قلبي خطير.

! تحذيرات خاصة تتعلق باستخدام الدواء

قبل استعمال الدواء أخبر الطبيب أو الصيدلي إذا:

- وجدت لديك مشاكل في القلب بما في ذلك قصور القلب، الذبحة الصدرية (ضغط في الصدر)، أو إذا أصبت بنوبة قلبية، خضعت لجراحة المجازة، أصبت بمرض الشرايين المحيطية (تدنٍ في تدفق الدم في الرجلين والقدمين في أعقاب التضيق أو الانسداد الشرياني)، أو أي سكتة دماغية (بما في ذلك "السكتة الدماغية المصغرة" أو النوبة الإقفارية العابرة - TIA)، وُجد لديك ضغط دم مرتفع، سكري، كوليسترول مرتفع، ماضٍ عائلي من أمراض القلب أو السكتة الدماغية، أو إذا كنت مدخنًا.
- وُجد لديك ربو - لأن هناك خطر للإصابة بنوبة ربو.
- وُجدت لديك مشاكل في الكبد أو في الكليتين.
- وُجدت لديك مشاكل في غدة البروستاتا.
- وُجدت لديك مشاكل نزيف دموي.
- وُجدت لديك الآن أو كانت لديك في الماضي مشاكل في الجهاز الهضمي مثل: قروح في المعدة، نزيف دموي في المعدة، التهاب القولون التقرحي (ulcerative colitis) أو داء كرون.
- وُجدت لديك الذئبة الحمامية - وهي مرض يؤثر على الجهاز المناعي ويسبب آلامًا في المفاصل، تغيرات في الجلد ومشاكل أخرى.
- وُجد لديك تلوث - انظر رجاءً البند "التلوثات" في هذا الفصل.

قد يؤدي بسبودو إيفيرين إلى الحصول على نتيجة إيجابية في فحوص المخدرات. لا تستعمل هذا الدواء إذا كان ذلك يؤثر عليك.

قد يحدث انخفاض في تدفق الدم إلى العصب البصري لديك في أعقاب تناول أدفيل كولد & سينوس. إذا نشأ لديك بشكل فجائي فقدان البصر أو انخفاض في الرؤية، مثل النقطة العمياء، فتوقف عن استعمال أدفيل كولد & سينوس واتصل بطبيبك أو بالصيدلي بشكل فوري.

إذا نشأت لديك حمى (إيريثيما، احمرار في الجلد) عامة مصحوبة بالحمى ومرتبطة ببثرة (الدمل)، فتوقف عن استعمال أدفيل كولد & سينوس واتصل بطبيبك أو توجه فورًا لتلقي العلاج الطبي. انظر الفصل 4.

قد يحدث ألم فجائي في البطن أو نزيف دموي من فتحة الشرج عند استعمال أدفيل كولد & سينوس، بسبب التهاب في الأمعاء الغليظة (التهاب القولون الإقفاري). إذا نشأت لديك هذه الأعراض في الجهاز الهضمي، فتوقف عن استعمال أدفيل كولد & سينوس واتصل بطبيبك فورًا أو توجه فورًا لتلقي العلاج الطبي. انظر الفصل 4.

إذا انطبق عليك أحد الأوضاع المذكورة أعلاه، أو إذا لم تكن متأكدًا، فراجع الطبيب أو الصيدلي قبل استعمال أدفيل كولد & سينوس.

! النوبة القلبية والسكتة الدماغية

قد ترتبط الأدوية المضادة للالتهاب/المسكنة للألم مثل إيبوبروفين بارتفاع طفيف في خطر الإصابة بنوبة قلبية أو بسكتة دماغية، خاصة إذا استُعملت بجرعات دوائية عالية. لا تُجد عن الجرعة الدوائية أو عن مدة العلاج الموصى بهما.

! التلوثات

قد يخفي أدفيل كولد & سينوس علامات التلوث مثل الحمى والألم. بناءً على ذلك، قد يؤخر أدفيل كولد & سينوس العلاج المناسب للتلوثات، مما قد يؤدي إلى ازدياد احتمال حدوث مضاعفات. شوهدت حالات كهذه في حالات التهاب الرئتين التي مصدرها تلوث جرثومي وفي حالات تلوثات الجلد الجرثومية المرتبطة بجذري الماء (الحماق). إذا كنت تستعمل هذا

الدواء في الوقت الذي تعاني فيه من تلوث، وكانت أعراض التلوث مستمرة أو أخذت في التفاقم، فيجب التوجه لتلقي المشورة الطبية بشكل فوري.

يوصى بالامتناع عن استعمال إيبوبروفين عند وجود تلوث مرتبط بجذري الماء (Varicella).

! ردود الفعل الجلدية

تم التبليغ عن ردود فعل جلدية خطيرة على أنها مرتبطة بتناول هذا الدواء. يجب التوقف عن تناول الدواء والتوجه لتلقي المشورة الطبية الفورية إذا نشأ أي نوع من الطفح الجلدي، الجروح في الأنسجة المخاطية، الحويصلات أو أي علامة أخرى على الأرجية، لأن هذه قد تكون العلامات الأولى على ردود فعل جلدية خطيرة. انظر الفصل 4.

! الأولاد والمراهقون

لا يجوز إعطاء أدفيل كولد & سينوس للأولاد الذين عمرهم أقل من 12 عامًا. كالم طبيبك أو الصيدلي قبل استعمال أدفيل كولد & سينوس إذا كان عمرك يتراوح فيما بين 12-17 عامًا ولم تشرب السوائل أو إذا كنت مصابًا بالتجفاف في أعقاب الإسهال أو القيءات. عندما تكون مصابًا بالتجفاف فإنك أكثر عرضة لخطر حدوث مشاكل في الكلية عند استعمال أدفيل كولد & سينوس.

! المسنونون

إذا كنت شخصًا مسنًا وكنت تستعمل أدفيل كولد & سينوس، فأنت أكثر عرضة لنشوء أعراض جانبية مثل النزيف الدموي أو الثقب في المعدة (تشمل العلامات ألمًا في البطن وحرقة). قد تشكل هذه الأعراض خطرًا على الحياة. للحصول على معلومات إضافية انظر الفصل 4 "الأعراض الجانبية".

! التفاعلات بين الأدوية

إذا كنت تستعمل الآن، أو قد استعملت مؤخرًا أدوية أخرى بما في ذلك أدوية بدون وصفة طبيب وإضافات غذائية، فأخبر طبيبك أو الصيدلي بذلك. خاصة إذا كنت تستعمل:

- أدوية أخرى تحتوي على مضادات التهاب لستيرويدية (NSAIDs) بما في ذلك مثبطات سيكلو أوكسيجيناز 2 الانتقائية لتخفيف الألم مثل إيبوبروفين أو أسبيرين/حمض الأسيتيل ساليسيليك.
- أدوية أخرى لتنظيف معابر الأنف، تستعمل عن طريق الفم أو عن طريق الأنف، مثل بسودو إيفيرين، فينيل پروبانولامين، فينيل إيفرين أو إيفيرين.
- أدوية لعلاج الاكتئاب من فصيلة مثبطات مونو أمين أوكسيداز (MAOIs) غير الانتقائية مثل إبيرونيازيد، أو إذا استعملتها خلال الأيام الـ 14 الأخيرة.
- أدوية أخرى لعلاج الاكتئاب من الفصيلة المسماة مضادات الاكتئاب الثلاثية الحلقات مثل أميتريبتيلين.

لا يجوز استعمال أدفيل كولد & سينوس إذا انطبق عليك أحد البنود المذكورة أعلاه. إذا لم تكن متأكدًا، فتحدث مع طبيبك أو الصيدلي قبل استعمال أدفيل كولد & سينوس.

راجع طبيبك أو الصيدلي قبل استعمال أدفيل كولد & سينوس إذا كنت تستعمل أحد الأدوية التالية:

- أدوية لعلاج الاكتئاب تسمى مثبطات مونو أمين أوكسيداز A العكوسة (RIMAs) ومثبطات استرداد السيروتونين الانتقائية (SSRIs) مثل فلوكستين
- لينيزوليد
- بروموكريبتين، بيرجوليد، ليسوريد، كابيرجولين، إيرجوتامين أو ديهيدرو إيرجوتامين
- أدوية مضادة للتخثر (يعني، أدوية مميعة للدم/مانعة للتخثر، مثل أسبيرين/حمض الأسيتيل ساليسيليك، وارفارين، نيكلوبيدين)
- هيبارين المستعمل لعلاج أو لمنع الخثرة الدموية
- الليثيوم المستعمل لعلاج المشاكل الخطيرة في المزاج
- ميثوتريكسات
- أدوية خافضة لضغط الدم المرتفع (مثبطات ACE مثل كابتوبريل، حاجبات البيتا مثل الأدوية التي تحتوي على أتينولول، مناهضات مستقبلات أنجيوتنسين II مثل لوسارتان) أو أي أدوية مدرة للبول
- ديجوكسين أو كينيدين المستعملان لعلاج مشاكل القلب
- سيكلوسبورين أو تاكروليموس المستعملان بعد زراعة الأعضاء
- أدوية مدرة للبول تسبب اختزان البوتاسيوم، مثل أميلوريد أو سيبرونولاكتون
- فينيتوين المستعمل لعلاج الصرع
- بروبيبيسيد وسولفينبيرازون المستعملان لعلاج النقرس
- زيدوفودين المستعمل لعلاج HIV
- أدوية من فصيلة سولفونيل يوريا مثل جلوكلازيد المستعمل لعلاج السكري
- مضاد حيوي من نوع الكوينولون مثل سيبروفلوكساتين

- الجينكو الثنائي الفلقة (جينكو بيلوبا)
- مضادات الحموضة
- ميفيريستون المستعمل لإيقاف الحمل
- كورتيكوستيرويدات (نوع من الأدوية المضادة للالتهاب) مثل هيدروكورتيزون
- أمينوجليكوزيدات مثل جينتاميسين أو أميكاسين
- فورازوليدون، مضاد للجراثيم
- جوانيتيدين، ريزيربين أو ميثيل دوبا

إذا كنت تستعمل الأسبيرين بسبب نوبة قلبية أو سكتة دماغية، فقد يقلل إيبوبروفين من فعالية الأسبيرين. أبلغ الطبيب أنك تستعمل أدقيل كولد & سينوس إذا كان عليك الخضوع لتخدير قبل عملية جراحية أو إجراء طبي. سيطلب منك الطبيب التوقف عن استعمال أدقيل كولد & سينوس قبل التخدير بعدة أيام. يجب عليك أيضاً أن تخبر طبيبك بالتخدير (الطبيب الذي يعطيك مادة التخدير) أنك استعملت أدقيل كولد & سينوس.

هناك أدوية أخرى أيضاً قد تؤثر على العلاج بأدقيل كولد & سينوس أو قد تتأثر منه. لذلك، عليك دائماً أن تستشير الطبيب أو الصيدلي قبل استعمال أدقيل كولد & سينوس سوياً مع أدوية أخرى.

! استعمال الدواء واستهلاك الكحول
لا تشرب الكحول خلال فترة العلاج.

! الحمل والإرضاع

- لا تستعملي أدقيل كولد & سينوس إذا كنتِ حاملاً أو مرضعاً.
- إذا كنتِ تظنين أنك حامل أو تخططين للحمل، فاستشيري طبيبك أو الصيدلي قبل استعمال هذا الدواء.
- هناك عرض جانبي محتمل لهذا الدواء وهو الضرر الكلوي لدى الجنين وقلة السائل السلوي (الأمنيوسي) ابتداءً من الأسبوع الـ 20 من الحمل. يوصى بالامتناع عن استعمال مستحضرات من فصيلة NSAIDs ابتداءً من الأسبوع الـ 20 من الحمل واستشارة فرد من الطاقم الطبي عند الحاجة.

! الخصوبة

قد يؤثر إيبوبروفين على قدرة المرأة على الحمل. هذا التأثير قابل للانعكاس منذ لحظة إيقاف العلاج بإيبوبروفين. من غير المرجح أن يؤثر إيبوبروفين، عند استعماله بشكل مؤقت، على احتمالات إحداث حمل لديك. كلمي طبيبك قبل استعمال هذا الدواء إذا كانت لديك مشاكل في إحداث حمل في الماضي.

! السياقة واستعمال الماكينات

بعد تناول أدقيل كولد & سينوس، قد تشعر بالدوار، بالصداع الشاذ أو بمشاكل في البصر أو في السمع، بما في ذلك رؤية أو سماع أشياء غير موجودة (هلوسات). إذا حدث ذلك، فلا يجوز السياقة، ولا ركوب الدراجة الهوائية ولا استعمال أي أدوات أو ماكينات.

! معلومات هامة عن بعض مركبات الدواء

يحتوي أدقيل كولد & سينوس على 61.1 ملغ من السوربيتول (E-420) في كل كبسولة. السوربيتول عبارة عن مصدر للفروكتوز. السوربيتول عبارة عن مصدر للفروكتوز. إذا أخبرك طبيبك بأن لديك (أو لدى ولدك) عدم تحمل لسكريات معينة أو إذا شخص لديك عدم تحمل وراثي للفروكتوز (HFI)، وهو اضطراب جيني نادر يجعل الشخص غير قادر على تفكيك الفروكتوز، فكلّم طبيبك قبل أن تقوم (أو يقوم ولدك) بتناول أو بتلقي هذا الدواء. يحتوي أدقيل كولد & سينوس على ليسيثين الصويا. إذا كانت لديك أرجية للفول السوداني أو للصويا، فلا تستعمل هذا الدواء.

يحتوي أدقيل كولد & سينوس على 0.46 ميليمول (17.8 ملغ) من البوتاسيوم في كل كبسولة. يجب أخذ ذلك بالحسبان لدى متلقي العلاج الذين يعانون من تدنٍ في الوظيفة الكلوية أو لدى متلقي العلاج الذين يحتاجون إلى تغذية مضبوطة البوتاسيوم.

3. كيف تستعمل الدواء؟

هذا الدواء مخصص للاستعمال القصير الأمد فحسب. عليك دائماً أن تستعمل الجرعة الدوائية الأقل للمدة الزمنية الأقصر، اللازمة لتخفيف أعراضك. لا يجوز استعمال هذا الدواء على نحو متواتر أو طوال فترة زمنية طويلة دون استشارة الطبيب.

إذا كان لديك تلوث، فاستشر الطبيب من غير تأجيل إذا استمرت الأعراض (مثل الحمى أو الألم) أو تفاقت (انظر الفصل (2).

عليك استشارة الطبيب أو الصيدلي إذا لم تكن متأكدًا من الجرعة الدوائية ومن كيفية العلاج بالدواء. لا يجوز استعمال هذا الدواء طوال أكثر من 10 أيام إلا إذا أمر الطبيب بذلك.

الجرعة الدوائية المتبعة عادةً هي:

البالغون والأولاد الذين يزيد عمرهم عن 12 عامًا:

كبسولة 1 كل 4-6 ساعات، ما دامت الأعراض موجودة.

إذا لم يكن هناك شعور بالارتياح من حيث الألم أو الحمى عند تناول كبسولة واحدة، فيمكن تناول كبسولتين.

لا يجوز تناول أكثر من 6 كبسولات خلال 24 ساعة.

هذا الدواء غير مخصص للأولاد الذين عمرهم أقل من 12 عامًا.

كيفية الاستعمال:

لا يجوز مضغ، هرس أو شطر الكبسولة! لا تتوفر معلومات بخصوص فتح الكبسولة ونثر محتواها.

يجب ابتلاع الدواء مع كأس ماء.

يجب تناول الدواء في وقت وجبة الطعام أو بعد الوجبة.

انتبه:

يجب تناول الدواء مع الطعام أو مع الحليب في حالات الحرقة أو الإحساس بألم في البطن.

إذا كانت الأعراض حادة، فيجب مراجعة الطبيب.

يُمنع تجاوز الجرعة الموصى بها.

إذا تناولت أكثر مما يلزم من أدقيل كولد & سينوس:

لا تستمر في تناول أدقيل كولد & سينوس إذا تناولت خطأً أكثر مما يلزم (جرعة دوائية مفرطة).

قد تشتمل الأعراض على غثيان، ألم في البطن، تقيؤات (قد تكون مصحوبة بالدم)، صداع، طنين في الأذنين، ارتباك

وحركات اهتزازية في العينين. عند استعمال جرعات دوائية عالية تم التبليغ عن: نعاس، ألم في الصدر، دقات قلبية

(خفقان)، فقدان الوعي، اختلاجات (تحديدًا لدى الأولاد)، ضعف ودوار، دم في البول، إحساس بالبرودة في الجسم،

ومشاكل في التنفس.

إذا تناولت جرعة مفرطة من أدقيل كولد & سينوس، أو إذا قام ولد ببلع الدواء خطأً، فتوجه فورًا إلى الطبيب أو إلى غرفة

الطوارئ في المستشفى لتلقي المشورة بخصوص الخطورة، والنصيحة بخصوص كيفية التصرف. أحضر معك عبوة

الدواء التي تشتمل على بقية الكبسولات لكي تريحها للطبيب.

إذا نسيت تناول أدقيل كولد & سينوس:

لا يجوز تناول جرعة مضاعفة للتعويض عن الجرعة المنسية.

لا يجوز تناول الأدوية في العتمة! راجع الملصق وتأكد من الجرعة في كل مرة تتناول فيها دواء. ضع النظارات الطبية

إذا كنت بحاجة إليها.

إذا توفرت لديك أية أسئلة حول استعمال الدواء، فراجع الطبيب أو الصيدلي.

4. الأعراض الجانبية

مثل أي دواء، قد يؤدي استعمال أدقيل كولد & سينوس إلى نشوء أعراض جانبية لدى بعض المستعملين. لا تقلق عند قراءة قائمة

الأعراض الجانبية. قد لا تعاني من أي واحد منها.

قد تظهر الأعراض الجانبية التالية عند استعمال هذا الدواء:

توقف فورًا عن استعمال أدقيل كولد & سينوس وأخبر طبيبك أو الصيدلي إذا لاحظت أيًا من الأعراض الجانبية التالية:

أعراض جانبية شائعة: قد تظهر لدى شخص واحد كحد أقصى من بين 10

• غثيان

• نزيف دموي من المعدة أو الأمعاء؛ تشتمل العلامات على تقيؤ الدم، دم في البراز أو براز أسود اللون

أعراض جانبية غير شائعة: قد تظهر لدى شخص واحد كحد أقصى من بين 100

• صداع شديد أو صداع مؤلم أكثر من المعتاد

أعراض جانبية نادرة جدًا: قد تظهر لدى شخص واحد كحد أقصى من بين 10,000

- نوبة قلبية
- نبض سريع أو خفقان (دقات قلبية)
- رد فعل تحسسي على أدفيل كولد & سينوس؛ تشتمل العلامات على طفح جلدي، شرى، حكة، صعوبات في التنفس، ضغط في الصدر، انتفاخ الفم، الوجه، الشفتين أو اللسان
- حويصلات على الجلد أو على الأنسجة المخاطية مثل الجزء الداخلي من الفم؛ تشتمل العلامات على إحساس بالذع مع احمرار، حويصلات وقروح

أعراض جانبية مدى شيوعها غير معروف: أعراض لم يتم تحديد مدى شيوعها بعد

- سكتة دماغية
- مشاكل سلوكية مثل إحساس بالحماص، هياج نفسي، قلق، تملل أو عصبية
- قد يظهر بزوغ فجائي للحمى، احمرار الجلد أو عدد كبير من البثور (الدمامل) الصغيرة (أعراض محتملة للبثور الطفحي المعمم الحاد - AGEP) خلال أول يومين من العلاج بأدفيل كولد & سينوس. انظر الفصل 2
- التهاب الأمعاء الغليظة بسبب نقص التروية الدموية (التهاب القولون الإقفاري)
- انخفاض في تدفق الدم إلى العصب البصري (الاعتلال العصبي البصري الإقفاري)

أعراض جانبية أخرى

- أخبر الطبيب أو الصيدلي إذا وُجد لديك أحد الأعراض الجانبية التالية:
- أعراض جانبية شائعة: قد تظهر لدى شخص واحد كحد أقصى من بين 10
- صعوبات في الهضم، ألم في البطن، تقيؤات، إسهال، إمساك، غازات

أعراض جانبية غير شائعة: قد تظهر لدى شخص واحد كحد أقصى من بين 100

- قرحة المعدة
- عدم القدرة على النوم
- شعور بالنعاس أو التعب
- إحساس بالدوار أو العصبية
- مشاكل في الرؤية
- صداع غير عابر
- اهتياجات جلدية مثل الطفح أو الحكة
- التهاب المعدة أو الأمعاء، تفاقم الداء المعوي الالتهابي
- حساسية مفرطة، مثل الأريز والصعوبات في التنفس لدى متلقي العلاج الذي كان لديهم ربو (ربو البالغين) أو مرض تحسسي

أعراض جانبية نادرة: قد تظهر لدى شخص واحد كحد أقصى من بين 1,000

- مشاكل في الكليتين
- طنين في الأذنين

أعراض جانبية نادرة جدًا: قد تظهر لدى شخص واحد كحد أقصى من بين 10,000

- اكتئاب
- قصور القلب
- قصور الكليتين
- ضغط دم مرتفع
- ألم أو التهاب في الفم
- التهاب البنكرياس
- تضيق الأمعاء
- التهاب السحايا الدماغية غير الجرثومي، تفاقم الالتهابات المعدية
- مشاكل في خلايا الدم - قد يصبح لديك ميل متزايد للكدمات أو للتلوثات
- مشاكل في الكبد، بما في ذلك الأداء الوظيفي غير السوي للكبد، التهاب الكبد (هيباتيتيس) أو اليرقان (اصفرار الجلد أو العينين)

أعراض جانبية مدى شيوعها غير معروف: أعراض لم يتم تحديد مدى شيوعها بعد

- ألم في الصدر
- جفاف الفم، إحساس بالعطش
- تشنجات شاذة، اختلاجات
- إحساس بالدوخة (فيرتيجو)

- انخفاض في مستويات الهيماتوكريت وانخفاض في الهيموجلوبين
- رؤية أو سماع أشياء غير موجودة (هلوسات)
- طفح جلدي، تغير لون الجلد إلى الأحمر أو البنفسجي، احتباس السوائل (وذمة)
- انخفاض في وتيرة التبول، دم أو بروتين في البول (يتجلبان في نتائج الفحوص المخبرية)
- قد يحدث رد فعل خطير في الجلد يُعرف بمتلازمة DRESS. تشتمل أعراض DRESS على: طفح جلدي، حمى، انتفاخ العقد الليمفاوية وارتفاع في اليوزينيات (نوع من خلايا الدم البيضاء)
- إذا ظهر عرض جانبي، إذا تفاقم أحد الأعراض الجانبية أو إذا كنت تعاني من عرض جانبي لم يذكر في هذه النشرة، فُعليك استشارة الطبيب.

التبليغ عن الأعراض الجانبية

بالإمكان التبليغ عن أعراض جانبية لوزارة الصحة بواسطة الضغط على الرابط "التبليغ عن أعراض جانبية عقب العلاج الدوائي" الموجود في الصفحة الرئيسية لموقع وزارة الصحة (www.health.gov.il) والذي يوجه إلى الاستمارة المتصلة للتبليغ عن أعراض جانبية، أو عن طريق الضغط على الرابط التالي: <https://sideeffects.health.gov.il/>

5. كيف يجب تخزين الدواء؟

- **امنع التسمم!** هذا الدواء، وأي دواء آخر، يجب حفظه في مكان مغلق بعيدًا عن مجال رؤية الأولاد و/أو الأطفال الرضع وعن متناول أيديهم، وبذلك ستمنع التسمم. لا تسبب التقبؤ بدون تعليمات صريحة من الطبيب.
- لا يجوز استعمال الدواء بعد تاريخ انتهاء الصلاحية (exp. date) المدون على الكرتون وعلى شريط الحويصلات (البليستر). يشير تاريخ انتهاء الصلاحية إلى اليوم الأخير من ذلك الشهر.

ظروف التخزين

يجب التخزين في درجة حرارة أقل من 25°C. لا يجوز حفظه في الثلاجة. لا يجوز إلقاء الدواء في مياه الصرف الصحي أو في النفايات البيئية. استشر الصيدلي حول كيفية التخلص من الأدوية غير المستعملة. سيساهم ذلك في الحفاظ على البيئة.

6. معلومات إضافية

بالإضافة إلى المواد الفعالة، يحتوي الدواء أيضًا على:

Polyethylene glycol 600, gelatin, sorbitol sorbitan solution, purified water, potassium hydroxide, D&C yellow no. 10, FD&C red no. 40, fractionated coconut oil, Soya Lecithin blend, ink black Opacode (pharmaceutical ink).

كيف يبدو الدواء وما هو محتوى العبوة؟

كبسولات أدقيل كولد & سينوس عبارة عن كبسولات جل لينة بيضوية الشكل معبأة بسائل شفاف. لون الكبسولات برتقالي فاتح مائل إلى الأصفر الفاتح الشفاف مع ميل إلى البرتقالي، مطبوع عليها "Advil C&S" بالحبر الأسود، وهي معبأة في لويحة (شريط).

تحتوي كل عبوة على 16 أو 32 كبسولة جل سائل.

قد لا تسوق جميع أحجام العبوات.

الجهة المصنعة: فاريفا ريتشموند إنك، فيرجينيا، الولايات المتحدة لأجل فايزر، نيو جيرسي، الولايات المتحدة.

صاحب الامتياز: جي.إس.كي. كونسيومر هيلثكير إسرائيل م.ض.، ص.ب. 3256، بيتاح تيكفا.

رقم تسجيل الدواء في سجل الأدوية الرسمي في وزارة الصحة: 135 50 31178 00

تم التحرير في شهر تموز/يوليو 2021 وفقًا لإرشادات وزارة الصحة.

من أجل التبسيط ولتسهيل القراءة، تمت صياغة هذه النشرة بصيغة الذكر. على الرغم من ذلك، فإن الدواء مخصص لكلا الجنسين.

علامات تجارية بملكية أو بامتياز GSK © 2021 أو صاحب الامتياز.

Adv C&S PT v0.1